

## RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

### ÉTABLISSEMENT

L'établissement où le traitement a lieu, doit être spécialisé et reconnu dans le traitement de l'alcoolisme, d'une autre toxicomanie ou pour joueur pathologique par la Commission de la construction du Québec (En séjour interne ou externe de jour).

### ÉTAPES À SUIVRE PAR LE SALARIÉ

#### POUR OBTENIR LE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE TRAITEMENT DE L'ALCOOLISME, D'UNE AUTRE TOXICOMANIE OU POUR JOUEUR PATHOLOGIQUE. (13)

Chacune des sections de la "Demande de prestations pour frais de traitement" doit être dûment remplie, signée et datée par le salarié et les autres personnes concernées.

#### POUR RECEVOIR LE REMBOURSEMENT DES PRESTATIONS D'ASSURANCE SALAIRE DE COURTE DURÉE (14)

- Remplir la "Déclaration du salarié"

- Chacune des sections concernant la "Déclaration du salarié" doit être dûment remplie, signée et datée par le salarié.

- Obtenir la « Déclaration de l'assurance emploi »

L'assurance-emploi est le premier payeur en cas d'invalidité.

- Pour avoir droit à des prestations de votre régime d'assurance salaire, il est nécessaire que vous déposiez au préalable une demande d'assurance emploi en prestations de maladie. Pour ce faire, allez au [www.servicecanada.gc.ca](http://www.servicecanada.gc.ca) et déposez votre demande en ligne. Si vous n'avez pas accès à internet, présentez-vous dans un Centre Service Canada.
- Faites remplir la « Déclaration de l'assurance-emploi » par un agent autorisé de Service Canada.

#### OBTENIR LA DÉCLARATION DU MÉDECIN TRAITANT

Chacune des sections de la "Déclaration du médecin traitant" doit être dûment remplie, signée et datée par le médecin traitant, celui-ci doit être membre de la Corporation professionnelle des médecins.

#### TRANSMETTRE VOTRE DOSSIER

Pour accélérer l'étude du dossier, veuillez écrire lisiblement et nous faire parvenir l'original de votre demande. Il est nécessaire que toutes parties de ce formulaire soient dûment remplies et signées par les personnes concernées et acheminées à la Commission de la construction du Québec le plus tôt possible à :



Commission  
de la construction  
du Québec

DIRECTION AVANTAGES SOCIAUX  
SECTION ASSURANCE INVALIDITÉ  
CASE POSTALE 2515  
SUCCURSALE YOVILLE  
MONTRÉAL (QUÉBEC)  
H2P 0A7

Nous pourrons donner suite à cette demande seulement si vous nous avez fourni toutes les informations requises au traitement de votre demande.

#### RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

Pour plus de renseignements sur le Programme de prévention et d'intervention en alcoolisme, autres toxicomanies et du joueur pathologique dans l'industrie de la construction, communiquez avec votre association représentative, ou pour tout autre renseignement, communiquez avec votre bureau régional de la Commission de la construction du Québec.

1 IDENTIFICATION DU SALARIÉ (Écrire en lettres moulées)		N° D'ASSURANCE SOCIALE
NOM DE FAMILLE	PRÉNOM(S)	_____
NUMÉRO, RUE, APPARTEMENT	VILLE	DATE DE NAISSANCE
COMTÉ, PROVINCE	CODE POSTAL	Année Mois Jour
	ADRESSE PERMANENTE <input type="checkbox"/>	N° DE TÉLÉPHONE DE L'ASSURÉ
	ADRESSE TEMPORAIRE <input type="checkbox"/>	Ind. rég.

2 IDENTIFICATION DU PATIENT SI AUTRE QUE LE SALARIÉ		DATE DE NAISSANCE
NOM DE FAMILLE	PRÉNOM(S)	_____
<b>IMPORTANT</b> ► SI L'ENFANT A 18 ANS ET PLUS, JOINDRE UNE ATTESTATION D'ÉTUDES À PLEIN TEMPS, POUR LA PÉRIODE DES FRAIS ENCOURUS.		Année Mois Jour
		CONJOINT 1
		ENFANT 2

3 AUTORISATION	
<b>IMPORTANT</b> ► J'AUTORISE LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) À VERSER LES FRAIS ASSURÉS QUI ME SERAIENT DUS EN VERTU DE LA PRÉSENTE DEMANDE DIRECTEMENT À :	
NOM DE L'ÉTABLISSEMENT : _____ N.B. SI AUCUN ÉTABLISSEMENT N'EST IDENTIFIÉ, JOINDRE L'ORIGINAL DE VOTRE REÇU.	
J'AUTORISE TOUTE PERSONNE PHYSIQUE OU MORALE À TRANSMETTRE À LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) TOUS LES RENSEIGNEMENTS RELATIFS À LA PRÉSENTE DEMANDE. JE CERTIFIE L'EXACTITUDE DE TOUS LES RENSEIGNEMENTS QUE J'AI FOURNIS À L'APPUI DE MA DEMANDE DE PRESTATIONS.	
SIGNATURE DU SALARIÉ : _____	DATE : _____ Année Mois Jour
SIGNATURE DU PATIENT : _____ (SI AUTRE QUE LE SALARIÉ)	DATE : _____ Année Mois Jour

4 DÉCLARATION DE L'ÉTABLISSEMENT (Écrire en lettres moulées)	
NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	N° DE TÉLÉPHONE
ADRESSE	VILLE
	CODE POSTAL
DURÉE DU TRAITEMENT : DU _____ AU _____	COÛT DU TRAITEMENT : \$ _____
Année Mois Jour	Année Mois Jour
PERSONNE RESPONSABLE À CONTACTER	
NOM DE FAMILLE	PRÉNOM(S)
TITRE	N° DE TÉLÉPHONE
	Ind. rég.
<b>ATTENTION</b> ► POUR PAIEMENT DIRECT, VÉRIFIER AVEC LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) SI LE SALARIÉ EST ADMISSIBLE. JOINDRE L'ORIGINAL DE VOTRE FACTURE.	

5 DÉCLARATION DU MÉDECIN	
LA PARTIE "DÉCLARATION DU MÉDECIN" DOIT ÊTRE REMPLIE PAR UN MÉDECIN MEMBRE DE LA CORPORATION PROFESSIONNELLE DES MÉDECINS.	
ALCOOLISME <input type="checkbox"/>	AUTRE TOXICOMANIE <input type="checkbox"/> SPÉCIFIEZ : _____
	JOUEUR PATHOLOGIQUE <input type="checkbox"/>
DIAGNOSTIC : _____	
S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT EN SÉJOUR INTERNE? OUI <input type="checkbox"/> NON <input type="checkbox"/>	
S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT EN EXTERNE DE JOUR? OUI <input type="checkbox"/> NON <input type="checkbox"/>	DE _____
S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT ORDONNÉ PAR UN JUGEMENT D'UN TRIBUNAL? OUI <input type="checkbox"/> NON <input type="checkbox"/>	SI OUI, HEURES QUOTIDIENNES DE TRAITEMENT : À _____ HEURES
DESCRIPTION DU TRAITEMENT : _____	

6 IDENTIFICATION DU MÉDECIN (Écrire en lettres moulées)	
NOM DU MÉDECIN	ADRESSE
	N° DE TÉLÉPHONE
	CODE POSTAL
OMNIPRATICIEN <input type="checkbox"/> SPÉCIALISTE <input type="checkbox"/> PRÉCISEZ : _____	NO DE PERMIS
SIGNATURE DU MÉDECIN	_____
	année mois jour

1 (Écrire en lettres moulées) IDENTIFICATION DU SALARIÉ (À compléter par le salarié)		N° D'ASSURANCE SOCIALE
NOM DE FAMILLE _____ PRÉNOM(S) _____		DATE DE NAISSANCE
NUMÉRO, RUE, APPARTEMENT _____ VILLE _____		Année Mois Jour
COMTÉ, PROVINCE _____ CODE POSTAL _____ ADRESSE PERMANENTE <input type="checkbox"/>		N° DE TÉLÉPHONE DE L'ASSURÉ
ADRESSE TEMPORAIRE <input type="checkbox"/>		Ind. rég.

2 RENSEIGNEMENTS RELATIFS À L'EMPLOI		N° D'ASSURANCE SOCIALE
A- NOM DE VOTRE DERNIER EMPLOYEUR _____		DATE DE NAISSANCE
B- VOTRE MÉTIER OU OCCUPATION _____		Année Mois Jour
DERNIER JOUR DE PRÉSENCE AU TRAVAIL : _____		

3 RENSEIGNEMENTS RELATIFS AU TRAITEMENT	
A- PREMIER JOUR DU TRAITEMENT : _____	
Année Mois Jour	
B- VOTRE TRAITEMENT EST-IL TERMINÉ? OUI <input type="checkbox"/> NON <input type="checkbox"/> SI OUI, À QUELLE DATE? _____	
Année Mois Jour	
SI NON  DATE APPROXIMATIVE DE VOTRE DERNIER JOUR DE TRAITEMENT : _____	
Année Mois Jour	
C- NOM DE L'ÉTABLISSEMENT OÙ VOUS AVEZ ÉTÉ HOSPITALISÉ OU ADMIS POUR LE TRAITEMENT DE L'ALCOOLISME, D'UNE AUTRE TOXICOMANIE OU POUR JOUEUR PATHOLOGIQUE? _____	

4 AUTRES REVENUS	
RECEVEZ-VOUS DES PRESTATIONS D'INVALIDITÉ OU DE RETRAITE OU AVEZ VOUS DÉPOSÉ UNE DEMANDE OU AVEZ-VOUS L'INTENTION DE DÉPOSER UNE DEMANDE AUPRÈS DE :	
COMMISSION DES NORMES, DE L'ÉQUITÉ, DE LA SANTÉ ET DE LA SÉCURITÉ DU TRAVAIL? (ANCIENNEMENT CSST) _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
SOCIÉTÉ DE L'ASSURANCE-AUTOMOBILE DU QUÉBEC? _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
RETRAITE QUÉBEC? (ANCIENNEMENT RRQ) _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA? _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
RÉGIME DE RETRAITE DE L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION? _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
AUTRE RÉGIME INDIVIDUEL OU COLLECTIF D'ASSURANCE SALAIRE? _____	NON <input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> MONTANTS _____ \$ HEBD. <input type="checkbox"/> MENS. <input type="checkbox"/> À L'ÉTUDE <input type="checkbox"/>
<b>VEUILLEZ NOUS FAIRE PARVENIR UNE COPIE DE LA DÉCISION OU DE L'AVIS DU PREMIER PAIEMENT QUE VOUS AVEZ REÇU DES ORGANISMES CI-HAUT MENTIONNÉS.</b>	

5 AUTORISATION	
JE CERTIFIE L'EXACTITUDE DE TOUS LES RENSEIGNEMENTS DONNÉS À L'APPUI DE MA DEMANDE D'ASSURANCE SALAIRE.	
J'AUTORISE TOUTE PERSONNE PHYSIQUE OU MORALE DONNANT DES SERVICES D'ORDRE MÉDICAL, (MÉDECINS-HÔPITAUX), DE MÊME QUE LES COMPAGNIES D'ASSURANCES, BUREAU D'ENQUÊTE, EMPLOYEURS, LE BUREAU DE RENSEIGNEMENTS MÉDICAUX, LA COMMISSION DES NORMES, DE L'ÉQUITÉ, DE LA SANTÉ ET DE LA SÉCURITÉ DU TRAVAIL, LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE DU QUÉBEC, LA SOCIÉTÉ DE L'ASSURANCE AUTOMOBILE DU QUÉBEC, RETRAITE QUÉBEC ET EMPLOI ET DÉVELOPPEMENT SOCIAL CANADA, À TRANSMETTRE À LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) OU À SES REPRÉSENTANTS AUTORISÉS TOUS LES RENSEIGNEMENTS QU'ILS POSSÈDENT À MON SUJET.	
LES RENSEIGNEMENTS AINSI TRANSMIS À LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) NE DOIVENT SERVIR QU'À L'ÉTUDE DE MA DEMANDE DE PRESTATIONS CONFORMÈMENT AUX DISPOSITIONS DU RÈGLEMENT SUR LES RÉGIMES COMPLÉMENTAIRES D'AVANTAGES SOCIAUX DANS L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION. TOUTEFOIS, ILS POURRONT ÊTRE DIVULGUÉS À TOUTE PERSONNE PHYSIQUE OU MORALE PARTICIPANT À L'ÉTUDE DE CETTE DEMANDE OU À D'AUTRES PERSONNES SI LA LOI L'EXIGE OU SI JE L'AUTORISE EXPRESSÉMENT.	
J'AUTORISE EMPLOI ET DÉVELOPPEMENT SOCIAL CANADA (EDSC) À FOURNIR À LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ), LA DÉCLARATION CI-DESSOUS. LA PRÉSENTE AUTORISATION OU UNE COPIE DE CELLE-CI SERA VALIDE TANT QUE DURERA L'ÉTUDE DE MA DEMANDE.	
	Année Mois Jour _____ SIGNATURE DU SALARIÉ

6 DÉCLARATION DE L'ASSURANCE-EMPLOI (Réservé à DRHC)	
CERTIFICAT DE NON-ADMISSIBILITÉ AUX PRESTATIONS DE MALADIE PRÉVUES PAR LA LOI DE L'ASSURANCE EMPLOI	
<b>IMPORTANT</b> L'ASSURANCE EMPLOI ÉTANT LE PREMIER PAYEUR LORS D'UNE RÉCLAMATION D'ASSURANCE SALAIRE, IL EST IMPORTANT POUR AVOIR DROIT À DES PRESTATIONS D'ASSURANCE SALAIRE QUE LE CERTIFICAT DE NON-ADMISSIBILITÉ SOIT DUMENT REMPLI ET SIGNÉ PAR UN EMPLOYÉ DE EMPLOI ET DÉVELOPPEMENT SOCIAL CANADA. À CET EFFET, L'ASSURÉ DOIT DÉPOSER UNE DEMANDE EN MALADIE. RETOURNER À LA COMMISSION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (CCQ) LORSQUE CETTE SECTION EST COMPLÉTÉE.	
1- DATE DU DÉBUT DE L'INCAPACITÉ : _____	2- DEMANDE INITIALE <input type="checkbox"/> 3- DEMANDE RENOUELÉE <input type="checkbox"/> 4- DATE EFFECTIVE DE LA DEMANDE POUR INCAPACITÉ : _____
Année Mois Jour	Année Mois Jour
5- DATE DU DÉLAI DE CARENCE : _____	_____
Semaine N° 1	Semaine N° 2
6- S'IL Y A UN DÉLAI ENTRE LA DATE D'INCAPACITÉ ET LA DATE EFFECTIVE DE LA DEMANDE, LA RAISON EST :	A- DEMANDE DÉPOSÉE EN RETARD <input type="checkbox"/> B- GAINS REPORTÉS <input type="checkbox"/>
	C- AUTRES <input type="checkbox"/> PRÉCISEZ : _____
7- PREMIÈRE SEMAINE PAYÉE OU PAYABLE EN PRESTATIONS-MALADIE POUR CETTE INCAPACITÉ : _____	8- JUSQU'À QUELLE DATE A-T-ON FAIT DROIT AUX PRESTATIONS MALADIE? _____
Année Mois Jour	Année Mois Jour
9- QUEL EST LE NOMBRE DE SEMAINES PAYABLES EN MALADIE POUR CETTE DEMANDE? _____	10- SI NON ADMISSIBLE, RAISON : _____
11- UNE FOIS LES PRESTATIONS DE MALADIE ÉPUISÉES, EST-IL POSSIBLE QUE LE PRESTATAIRE SOIT ADMISSIBLE À UNE DEMANDE SUBSÉQUENTE EN MALADIE? (SELON LES INFORMATIONS AU DOSSIER) OUI <input type="checkbox"/> NON <input type="checkbox"/>	
	Année Mois Jour _____ N° DE TÉLÉPHONE DE DRHC _____ POSTE _____ SIGNATURE DE L'EMPLOYÉ DE (DRHC) ET NOM EN LETTRES MOULÉES

1

**IDENTIFICATION DU PATIENT**

NOM DE FAMILLE \_\_\_\_\_ PRÉNOM(S) \_\_\_\_\_ DATE DE NAISSANCE \_\_\_\_\_  
OCCUPATION \_\_\_\_\_ Année Mois Jour

2

**DIAGNOSTIC**

1- DIAGNOSTIC : ALCOOLISME  AUTRE TOXICOMANIE  SPÉCIFIEZ : \_\_\_\_\_  
JOUEUR PATHOLOGIQUE  \_\_\_\_\_  
2- AUTRES DIAGNOSTICS SUSCEPTIBLES DE MODIFIER LA DURÉE DE L'INVALIDITÉ :  
A- QUAND LES SYMPTÔMES SONT-ILS APPARUS? \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
B- LE PATIENT A-T-IL SOUFFERT D'UNE AFFECTION DE CE GENRE? OUI  NON  DANS L’AFFIRMATIVE, DATE ET PRÉCISIONS : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour

3

**TRAITEMENT**

1- NOM DE L'ÉTABLISSEMENT OU VOTRE PATIENT SUIT OU SUIVRA UN TRAITEMENT \_\_\_\_\_ N° DE TÉLÉPHONE \_\_\_\_\_  
2- ADRESSE \_\_\_\_\_ VILLE \_\_\_\_\_ CODE POSTAL \_\_\_\_\_  
3- POUR FIN DE VÉRIFICATION LE NOM D'UNE PERSONNE À REJOINDRE AU SEIN DE L'ÉTABLISSEMENT \_\_\_\_\_ N° DE TÉLÉPHONE \_\_\_\_\_  
TITRE \_\_\_\_\_ Ind. rég. \_\_\_\_\_  
4- A- DURÉE PROBABLE DU TRAITEMENT : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
B- DATE D'ADMISSION À CET ÉTABLISSEMENT : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
C- DATE DE SORTIE : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
D- S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT EN SÉJOUR INTERNE? OUI  NON   
E- S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT EN EXTERNE DE JOUR? OUI  NON  SI OUI, HEURES QUOTIDIENNES DE TRAITEMENT : DE \_\_\_\_\_ HRS AM  PM   
À \_\_\_\_\_ HRS AM  PM   
F- S'AGIT-IL D'UN TRAITEMENT ORDONNÉ PAR JUGEMENT D'UN TRIBUNAL? OUI  NON   
5- S'IL Y A EU INTERVENTION CHIRURGICALE, LA DÉCRIRE (NATURE) : \_\_\_\_\_  
6- MÉDICATION PRESCRITE : \_\_\_\_\_  
7- DESCRIPTION DU TRAITEMENT : \_\_\_\_\_  
8- Y A T-IL DES TRAITEMENTS SPÉCIFIQUES? \_\_\_\_\_  
9- LE CAS ÉCHÉANT, NOM DU MÉDECIN QUI VOUS A CONFIE LE PATIENT : \_\_\_\_\_  
10- DATE DE LA PREMIÈRE VISITE POUR LA PRÉSENTE INVALIDITÉ : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
11- DATE DE LA DERNIÈRE VISITE POUR LA PRÉSENTE INVALIDITÉ : \_\_\_\_\_  
Année Mois Jour  
12- TRAITEZ-VOUS CE PATIENT DEPUIS LE DÉBUT DE L'INVALIDITÉ? OUI  NON  DANS L’AFFIRMATIVE, VISITES : HEBDOMADAIRES  MENSUELLES  AUTRE FRÉQUENCES   
DANS LA NÉGATIVE, PRÉCISEZ : \_\_\_\_\_  
REMARQUES : \_\_\_\_\_

4

**IDENTIFICATION DU MÉDECIN**

(Écrire en lettres mouillées)

NOM DU MÉDECIN \_\_\_\_\_ ADRESSE \_\_\_\_\_ N° DE TÉLÉPHONE \_\_\_\_\_  
CODE POSTAL \_\_\_\_\_  
OMNIPRATICIEN  SPÉCIALISTE  PRÉCISEZ : \_\_\_\_\_  
SIGNATURE DU MÉDECIN \_\_\_\_\_ année mois jour N° DE PERMIS \_\_\_\_\_

EXPÉDIEZ CETTE DEMANDE  
LE PLUS TÔT POSSIBLE À :



Commission  
de la construction  
du Québec

DIRECTION AVANTAGES SOCIAUX  
SECTION ASSURANCE INVALIDITÉ  
CASE POSTALE 2515  
SUCCURSALE YOVILLE  
MONTRÉAL (QUÉBEC)  
H2P 0A7